Zeitschrift: Frauenbestrebungen

Herausgeber: Union für Frauenbestrebungen (Zürich)

Band: - (1918)

Heft: 5

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 26.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Frauenbestrehungen

Organ der deutsch-schweizerischen Frauenbewegung

Herausgegeben von der

"Union für Frauenbestrebungen"

("Zürch. Stimmrechtsverein").

Druck und Expedition: Zürcher & Furrer, Zürich 1.

Redaktion: Frl. K. Honegger, Tödistrasse 45, Zürich 2.

Die "Frauenbestrebungen" erscheinen je am 1. des Monats und kosten jährlich Fr. 3.— franko ins Haus. Bestellungen nimmt die Expedition ZÜRCHER & FURRER, Brunngasse 2, ZÜRICH 1, entgegen, sowie jedes Postamt zum Preise von Fr. 3.20.

Inserate: die viergespaltene Petitzeile oder deren Raum 25 Cts., Insertions-Annahme durch die Annoncen-Expedition Keller & Co. in Luzern.

Inhaltsverzeichnis: Ansprache von Frau Ragaz am Eröffnungsabend der Internationalen Frauenkonferenz für Völkerverständigung. — Jahresbericht der Zürcher Frauenzentrale 1917/18. — Die Neue Schweiz. — Ein Heim für Studentinnen, Lehrerinnen und weibliche Bureauangestellte in Zürich. — Aus den Vereinen.

Ansprache von Frau Ragaz am Eröffnungsabend der Internationalen Frauenkonferenz für Völkerverständigung.¹)

Bern, 15. April.

Hochverehrte Versammlung!

Auf die freundliche Begrüssung, die uns soeben zuteil geworden ist, möchte ich im Namen des Initiativkomitees mit einem herzlichen Dank antworten. Mit einem Dank vor allem an die Frauen Berns, die uns die gastlichen Tore ihrer Vaterstadt überall geöffnet haben, mit einem Dank für ihre Mitarbeit und mit einem Dank auch für die Mitarbeit aller Freunde aus Fern und Nah, der anwesenden und derjenigen, die durch Reiseverbote und andere Schwierigkeiten am Kommen verhindert sind. Wir haben viel Hilfe und Unterstützung aller Art erfahren, Hilfe durch direkte Mitarbeit, Hilfe auch durch die Mühe, die unsere Schwestern im Ausland darauf verwendet haben, ihre Reiseerlaubnis zu erwirken, Hilfe durch Zusenden von Arbeiten, durch Anregungen und Sympathiekundgebungen, durch das ganze Interesse, das unserm Unternehmen entgegengebracht, und das Vertrauen, das uns damit erwiesen wurde, und aus dem wir immer wieder Ermutigung schöpfen konnten.

Dieses Vertrauen war uns freilich nicht nur Ermutigung. Es lastete auch als schwere Verantwortung auf uns. Denn nicht nur Noblesse oblige, sondern auch das Vertrauen, das man uns entgegenbringt, verpflichtet. Wir haben das von Anfang an tief empfunden. Als von Frauen der beiden sich bekämpfenden Mächtegruppen der dringende Ruf immer wieder an uns ergieng, wir möchten doch unsere bevorzugte Stellung als Neutrale und unsere günstige geographische Lage dazu benützen, den Frauen der verschiedenen Länder Gelegenheit zu einer Aussprache über allgemeine Frauen- und Menschheitsinteressen zu geben, da waren wir uns wohl bewusst, was für

eine Aufgabe uns damit anvertraut wurde, und wie wenig gewachsen wir dieser Aufgabe seien.

Wenn wir sie dennoch auf uns nahmen, so geschah es in dem Gedanken, dass wir durch untätiges Zuschauen eine ebenso schwere Verantwortung auf uns lüden, ja, dass es heutzutage vielleicht rühmlicher sei, in einer scheinbaren Selbstüberschätzung sich an zu Grosses zu wagen, als in wohlüberlegter, kühl vernunftgemässer Erwägung beiseite zu stehen und sein eigenes Ansehen zu retten.

Wir taten es auch in der Überzeugung, dass nur in immer wieder erneutem Ringen für seine Ziele man die Mächte, die sich ihnen entgegenstellen, richtig kennen lernt. Ein Kampf kann aber nur dann wirksam geführt werden, wenn man die gegnerischen Mächte richtig einschätzt.

Welches aber sind die Ziele, um die wir kämpfen? Wir haben sie in dem einen Wort "Völkerverständigung" zusammengefasst. Dieses eine Wort umschliesst auch alles, was wir erkämpfen wollen; es umschliesst genug.

Das, was es umschliesst, hat vor nun fast drei Jahren eine Gruppe mutiger, tatkräftiger Frauen zu einer internationalen Frauenkonferenz im Haag zusammengeführt. Die Tat jener Frauen aller Länder, der kriegführenden und der neutralen, die sich damals allem Kriegsgeschrei und Völkerhass zum Trotz zu gemeinsamer Beratung zusammenfanden, bildet ein Ruhmesblatt in der Geschichte der Frau. Es waren Frauen, die vorher in der Arbeit für gemeinsame Frauen- und Menschheitsfragen vereint gewesen waren, und die nun das Wagnis unternahmen, auf dem gleichen Boden der gemeinsamen Frauenund Menschheits-Interessen Anknüpfungspunkte zu suchen für eine neue Verständigung der Völker, Grundsteine zu legen für einen künftigen, dauernden Frieden. Das, was jene Frauen in ihrer Zusammenkunft von wenigen Tagen zustande brachten, ist nicht annähernd genug gewürdigt und hoch genug eingeschätzt worden.

Sie haben in diesen kurzen Tagen das Programm einer neuen Völkergemeinschaft aufgestellt, das damals noch als Utopie erschien, dessen Hauptpunkte später aber von führenden Staatsmännern und Politikern und von immer weitern Volkskreisen zu den ihren gemacht wurden, wie z.B.: Keine Gebietsabtretungen ohne Zustimmung der betreffenden Bevölkerung, Abrüstung, internationale Organisation und Frauenstimmrecht. Dies sind ja, mit Ausnahme der Forderung des Frauenstimmrechtes, auch die Forderungen des Pazifismus, und es

¹⁾ Ein eingehender Bericht über die Konferenz folgt in nächster Nummer. D. Red.